



# Ss. Peter & Paul Catholic Parish

## Parroquia Católica de San Pedro y San Pablo

720 N. Baird Street Green Bay, WI 54302 920-435-7548

Email: [sspeterpaulgb@gmail.com](mailto:sspeterpaulgb@gmail.com) [www.sspeterpaulgb.org](http://www.sspeterpaulgb.org)

### Fr. José López

Parish Administrator-Administrador Parroquial

### Dcn. David Parker

[djparkerfam@hotmail.com](mailto:djparkerfam@hotmail.com)

### Liliana Ramirez Gonzalez

Treasurer Trustee/Fideicomisaria

### Don Patz

Secretary Trustee/Fideicomisario

### Adam Parker

Parish Council Chair

### Will Casey

Finance Committee Chair

### Sr. Marta Cruz

Religion Education Coord. -Coordinador de la Educación Religiosa de la Parroquia

### Sr. Irma Padilla

Religion Teacher STM

### Sr. Maria De La Luz Joaquin

Assistant Coord. For Religion Education-Asistente de Coord. de la Educación Religiosa

### Margo Thorsen

Parish Office Manager

### Ivette Hinstroza

Admin. Assistant-Bilingual

### María Tinoco

Office Assistant-Se Habla Español

### Office schedule

Mon. Wed, Thurs: 8:30AM – 4:00PM

Tuesday: 9:15AM–4:00PM

Friday: Closed

Parish Office: 920.435.7548

Español: 920.432.1321

If you would like to enroll in secure online giving, please visit <https://www.wesharegiving.org/> or just click the link if you read the bulletin online

### WE ARE HERE TO HELP YOU WITH:

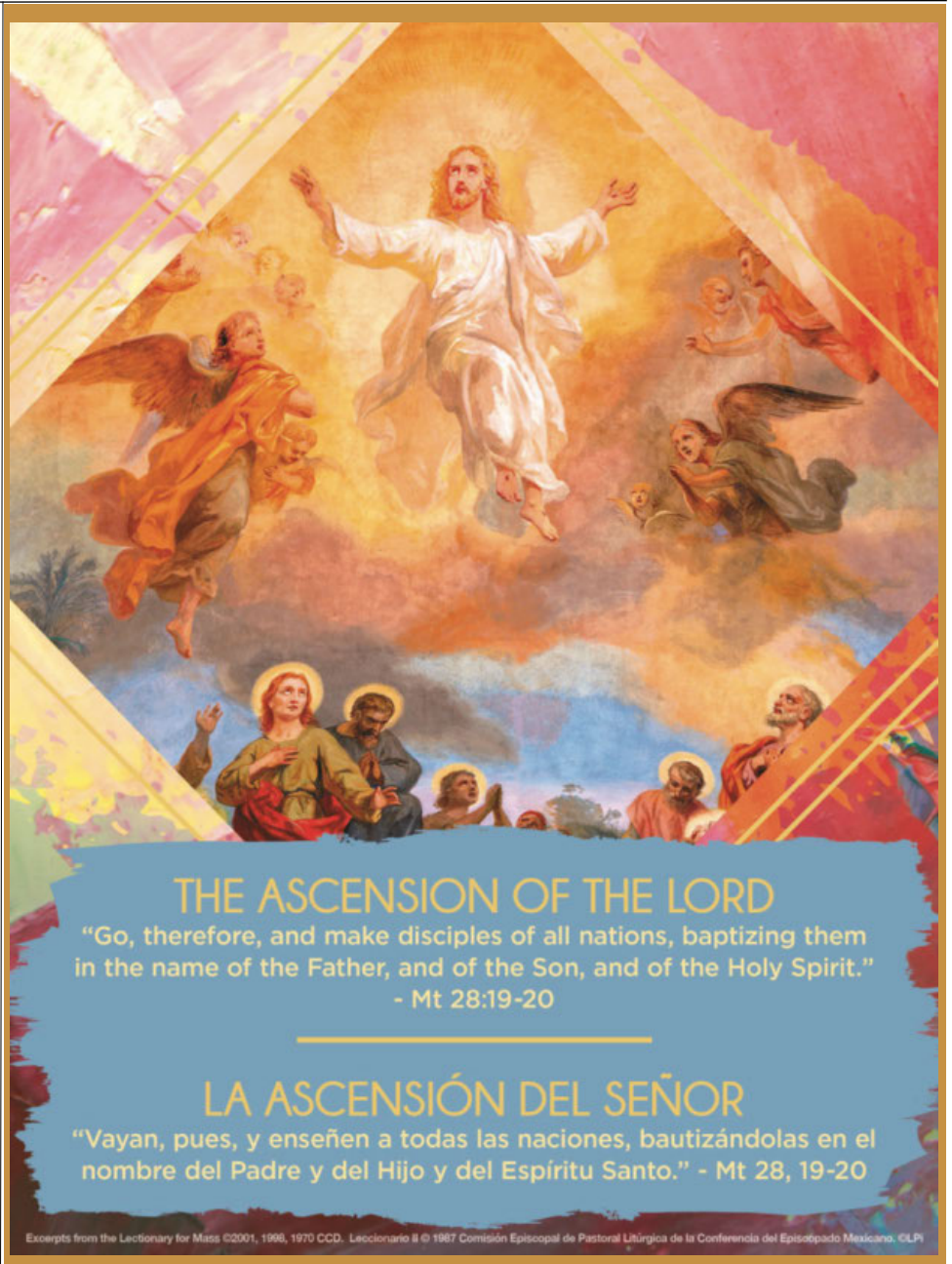
- Joining our parish
- Planning a Wedding
- Planning a Funeral
- Joining a Small Group
- Child Faith Formation

### ESTAMOS AQUI PARA AYUDARTE CON:

- Unirte a la parroquia
- Planear una Boda
- Planear un Funeral
- Unirte a grupos pequeños
- Formación en la fe para niños



World Apostolate  
of Fatima - Blue Army  
Green Bay Division:  
[waf.gb@gmail.com](mailto:waf.gb@gmail.com)



### THE ASCENSION OF THE LORD

"Go, therefore, and make disciples of all nations, baptizing them in the name of the Father, and of the Son, and of the Holy Spirit."  
- Mt 28:19-20

### LA ASCENSIÓN DEL SEÑOR

"Vayan, pues, y enseñen a todas las naciones, bautizándolas en el nombre del Padre y del Hijo y del Espíritu Santo." - Mt 28, 19-20

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD. Leccionario II © 1987 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano. ©LPI

### Mass Times/Horario de Misas

Saturday 4:00 PM & Sunday 9:30 AM - English

Tuesday— Friday 8:30 AM - English

1st Fridays 8:30 AM - English

1st Saturdays 8:30 AM- English

Domingo 7:30 AM & 12:00 PM - Español

Miércoles 6:30 PM - Español

1er Viernes 6:30 PM - Español

### Adoration and Confession/ Adoración y Confesiones

30 Minutes Before Each Mass / 30 minutos antes de cada

# Schedules, News, & Updates

## Lay Ministry Assignments

### May 20th & 21st

**Lectors:** Sat. 4:00 pm: S. or C. Stillwell

**Lectors:** Sun. 9:30 am: D. Patz

#### Communion Ministers:

Sat. 4:00 pm: S. Gorches

Sun. 9:30 am: P. Gapinski

#### Altar Servers

TBD

### May 27th & 28th

**Lectors:** Sat. 4:00 pm: N. Reif

**Lectors:** Sun. 9:30 am: J. Bania

#### Communion Ministers:

Sat. 4:00 pm: L. Stone

Sun. 9:30 am: C. Parent

#### Altar Servers

TBD

## Faith Formation/Religious Education News

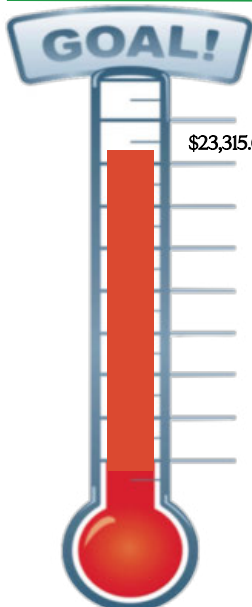
Inscription for Religion Education 2023-2024 is open. You can come to our office hours.

On Wednesday May 24th, the Sisters are going to be at the office until 7:00 PM to received forms.



### GRACE: Gold Summer Camp

Put the Catholic back in camp and sign your child up for GRACE: Gold Summer Camp! Our program provides an enriching experience involving learning, faith, fun, and fellowship through a variety of courses and activities. Pick and choose your weeks during which activities are augmented with weekly Mass and daily prayer opportunities. Don't miss out on this wonderful opportunity for your student! Find our more at [gracesystem.org/student-life/grace-gold-summer-camp/](http://gracesystem.org/student-life/grace-gold-summer-camp/)



**\$25,266**

\$23,315.00 ON 05/16/2023

### **2023 Bishop's Appeal Goal for Ss. Peter & Paul Catholic Church**

Thank you to those who have given, please consider a gift today if you haven't done it yet.

## Weekly Mass Intentions

*We Pray the Holy Rosary 30 Minutes  
Before each Mass*

### Sat. May 20th — Saint Bernadine of Siena, Priest

4:00 PM— † Joe † Mary Ellen and † Gale Konop

### Sun. May 21st – Ascension of the Lord

7:30 AM—Vivos y Difuntos de Nuestra Parroquia

9:30 AM— † Linda Rose

12:00 PM — 39 Aniversario de Bodas de Luis Gomez y Maria Alvarez

### Tue. May 23rd — Easter Weekday

8:30 AM— L & D Simonet Family

### Wed. May 24th— Easter Weekday

8:30 AM— † Daniel P. Ball and L&D of the Ball and Beitel Families

6:30 PM—Vivos y Difuntos de Nuestra Parroquia

### Thurs. May 25th — Easter Weekday

8:30 AM — † Margaret Mancheski

### Fri. May 26th — Saint Phillip Neri, Priest

8:30 AM — † Miriam Hinestroza

### Sat. May 27th — Saint Augustine of Canterbury, Bishop

4:00 PM— † Tom Nejedlo

### Sun. May 28th – Pentecost Sunday

7:30 AM—Vivos y Difuntos de Nuestra Parroquia

9:30 AM— †Arianna Florence

12:00 PM — Vivos y Difuntos de Nuestra Parroquia

## Miss Ashley's Music Corner

### May 20th & 21st Seven Easter Sunday

**Gloria:** Heritage Mass #227

**Sanctus:** #196(Missa Spei)

**Agnus Dei:** #201(Missa Spei)

**Processional:** #753 Sing We Triumphant Hymns of Praise

**Responsorial refrain:** *Let all the earth cry out to God with joy.*

**Gospel Acclamation refrain:** *Alleluia*

**Offertory:** #400 A Hymn of Glory Let Us Sing

**Communion:** #601 Let All Mortal Flesh Keep Silence

**Recessional:** #542 Hail the Day That Sees Him Rise



# THANK YOU FOR COMING TO MASS TODAY! - GRACIAS POR VENIR HOY A MISA!

Please join us 30 minutes before each Mass to pray the Rosary/ Acompañenos a rezar el Rosario antes de cada misa

## Holy Baptism

Our Parish Family rejoices with the families of these children who have recently been united to Christ's Holy Catholic Church in the Sacrament of Baptism.

**Paula Rebeca Montez**

## Ascension of the Lord



Jesus knew He had to leave his disciples with something special to help them continue their journey. After all, he was asking them, and now us, to take on a big job. "Go, therefore, and make disciples of all the nations". He then gave us the gift of the Holy Spirit to accomplish this task. It is the Spirit who gets us to do good things, clears up our misunderstandings, gives us wisdom and knowledge. This week we want to join together to do a good thing. We want to share our food with others who are less fortunate. This coming week, place your food donation in a plastic bag or box and then place it in a special location so you will remember to bring it along with you next weekend. Next weekend, let's fill that big, blue, Paul's Pantry truck with so much food, we will need the Holy Spirit to help us close the doors. Thank you so much for your love of others.

**Reverse collection Food pantry** slips will be given out this weekend printed with suggested items for the SVDP food pantry. You may bring food items with you the weekend of May 27th and 28th.

**Your generosity is appreciated!**

## Adoration Chapel

**Adoration Chapel is open 24/7**



For substitution Please text Sub at 920-481-2914

To find out more or to see open hours go on the We Adore Him website: [sppeterpaulgb.weadorehim.com](http://sppeterpaulgb.weadorehim.com) or call 920-481-2914 to speak to a team member.

Para apuntarse a una hora visite la pagina: [sppeterpaulgb.weadorehim.com](http://sppeterpaulgb.weadorehim.com). Para sustituciones pase un texto con las letras Sub al 920-481-2914.

## PARISH EVENT



Diocese of  
Green Bay



*Ss. Peter & Paul*  
Catholic Parish - Green Bay

Ss Peter & Paul Catholic Congregation  
invites you to the *Installation Mass* as

*Pastor Fr. Jose Lopez*

Date: Saturday, June 3rd, 2023.

Bilingual Mass with Most. Rev. David Ricken at 4:00 pm.

Reception to follow at St. Thomas More School Cafeteria

You can bring your favorite dish/dessert to share

*Let's celebrate our Pastor!*

San Pedro y San Pablo te invitan a la misa de Instalación  
como

*Pastor al Padre Jose Lopez*

Día: Sabado 3 de Junio

Misa Bilingue con el Obispo Ricken a las 4:00 pm.

Tendremos un convivio despues de la misa en la Cafeteria  
de la Escuela San Thomas Moro.

Puedes traer un platillo/postre para compartir.

*Celebremos a nuestro Pastor.*

Join us to Celebrate our Patron Saints

SUNDAY, JUNE 25<sup>TH</sup>, 2023

ST. PETER



ST. PAUL

HISPANIC/MEXICAN/AMERICAN FOOD

GAMES | MUSIC | FUN  
KIDS ACTIVITIES

9:30 am – Holy Mass  
Procession with our Saint's relics  
after noon Mass



Dear Parish Family,  
 I pray and hope that we may continue to ponder the promise that Jesus has made to us, "I will not leave you orphans, I will come to you" (Jn 14:15-21). There is so much packed in this single line from holy Scripture. As we continue to reflect upon this promise, today we celebrate the Ascension of our Lord into heaven. As Jesus goes to open the doors of

heaven for us, He asks that we may "go and make disciples of all nations, baptizing..." (Mt: 28:16-20). God promises that He will not leave us alone – but does ask that we do something; go and make disciples. Do you know what this means? Have you pondered this great command from God and how you/we are fulfilling this command? People get their children baptized, or in a lot of cases people used to, but clearly that's not enough. The responsibility of the Church, clergy and laity (you and me) is not simply to baptize and be done with Jesus' command. Baptizing is simply the beginning of a lifelong journey. Baptism doesn't automatically make disciples. It is a process through which a soul is filled and marked with the power of the Holy Spirit. We as parents, sponsors, and believers have to walk with our youth and children. We must form them in the Faith. We need to teach them Jesus' commands and lead them to His bride, the Church, which is our mother. Jesus' command to go and make disciples is something, unfortunately, that we as Church have neglected to do. It is not enough for us to tell others to go to Church, to go to Confession, to get married in the church or to get the children baptized. We must pray, learn how to be disciples of Jesus, who promised that He will always be with us. By disciples I mean how we think, act, and love like Jesus. Learning from Jesus as we pray, letting Him fill us up with His love so that we may pour that love upon others as we walk with them, talk to them about Jesus, and lead them to our Lord and Savior.

Have you ever asked yourself whether you are just a believer or truly a disciple? These are two very different things. The devil believes in Jesus but doesn't follow Him. The apostles and earthly Christians believe in Jesus AND followed Him, learned from Him, and acted as the Savior did. The Church grew exponentially because they let the power of the Holy Spirit act through them. Are you a disciple? Do you know your Faith and spend time with Jesus in prayer? How do you walk in the Faith with your family and neighbors?

It doesn't matter how old we may be, it is never too late to put into practice our belief in Jesus. Let Jesus form and teach us in prayer. Let the Holy Spirit act through us so that the Church may grow exponentially once again! You and I are responsible and privileged to bring souls to Christ. We must nourish and walk with them every day of our lives. This is our Christian responsibility and it only ends when we die. Let the Holy Spirit truly reign in our lives and we'll see the Church grow in powerful and incredible ways!

**In His Most Sacred Heart,  
 Fr. Jose**

P.S. Please pray for our confirmation students as they'll be receiving the fullness of the Holy Spirit next Sunday. Keep them and all our parish in your prayers as we strive to make disciples of all nations.



Thank you for all the flowers for The May Crowning!  
 We felt so blessed for our Community  
 Gracias a todos por ofrecerle flores a Nuestra Virgen!  
 Nos sentimos muy bendecidos por  
 nuestra comunidad.



**KNIGHTS OF COLUMBUS** Next Meeting

Tuesday, May 23rd 2023. On the MTC at 6:30 pm.  
 Thank you!

**KIDS Corner**

**Ascension: Paint by Number**

Paint the following blocks of numbers using 1. Yellow 2. Orange 3. Blue 4. Tan 5. Purple 6. Green.







Estimada Familia Parroquial,

Rezo y espero que podamos seguir meditando en la promesa que Jesús nos ha hecho: "No los dejaré huérfanos, vendré a ustedes" (Jn 14, 15-21). Hay mucho contenido en esta sola línea de la Sagrada Escritura. Mientras continuamos reflexionando sobre esta promesa, hoy celebramos la Ascensión de nuestro Señor al cielo. Mientras Jesús va a abrirnos las puertas del cielo, nos pide "ir y hacer discípulos de todas las naciones, bautizando..." (Mt: 28:16-20). Dios promete que no nos dejará solos, pero pide que hagamos algo; ir y hacer discípulos. ¿Sabes qué significa esto? ¿Has reflexionado sobre este gran mandato de Dios y cómo usted/nosotros estamos cumpliendo este mandato?

La gente bautiza a sus hijos, o en muchos casos la gente solía hacerlo, pero claramente eso no es suficiente. La responsabilidad de la Iglesia, el clero y los laicos (tú y yo) no es simplemente bautizar y cumplir con el mandato de Jesús. Bautizar es simplemente el comienzo de un viaje de por vida. El bautismo no hace automáticamente discípulos. Es un proceso a través del cual un alma es llena y marcada con el poder del Espíritu Santo. Nosotros como padres, padrinos y creyentes tenemos que caminar con nuestros jóvenes y niños. Debemos formarlos en la Fe. Necesitamos enseñarles los mandamientos de Jesús y llevarlos a Su novia, la Iglesia, que es nuestra madre.

El mandato de Jesús de ir y hacer discípulos es algo que, lamentablemente, nosotros, como Iglesia, hemos dejado de hacer. No es suficiente que le digamos a otros que vayan a la Iglesia, que se confiesen, que se casen en la iglesia o que bauticen a los niños. Debemos orar, aprender a ser discípulos de Jesús, quien prometió que siempre estará con nosotros. Por discípulos me refiero a pensar, actuar y amar como Jesús. Aprendiendo de Jesús mientras oramos, dejando que Él nos llene con Su amor para que podamos derramar ese amor sobre los demás mientras caminamos con ellos, les hablamos de Jesús y los guiamos a nuestro Señor y Salvador.

¿Alguna vez te has preguntado si eres solo un creyente o un verdadero discípulo? Estas son dos cosas muy diferentes. El diablo cree en Jesús pero no lo sigue. Los apóstoles y los primeros cristianos creen en Jesús Y lo siguieron, aprendieron de Él y actuaron como lo hizo el Salvador. La Iglesia creció exponencialmente porque dejaron actuar el poder del Espíritu Santo a través de ellos. ¿Eres un discípulo? ¿Conoces tu Fe y pasas tiempo con Jesús en oración? ¿Cómo caminas en la fe con tu familia y vecinos?

No importa la edad que tengamos, nunca es demasiado tarde para poner en práctica nuestra creencia en Jesús. Que Jesús nos forme y nos enseñe en la oración. ¡Que el Espíritu Santo actúe a través de nosotros para que la Iglesia vuelva a crecer exponencialmente! Tú y yo somos responsables y privilegiados de traer almas a Cristo. Debemos nutrirnos y caminar con ellos todos los días de nuestra vida. Esta es nuestra responsabilidad cristiana y solo termina cuando morimos. ¡Deja que el Espíritu Santo realmente reine en nuestras vidas y veremos a la Iglesia crecer de maneras poderosas e increíbles!

**En Su Sacratísimo Corazón, Padre José**

PD Oren por nuestros estudiantes de confirmación, ya que recibirán la plenitud del Espíritu Santo el próximo domingo. Manténelos a ellos y a toda nuestra parroquia en tus oraciones mientras nos esforzamos por hacer discípulos de todas las naciones.

## Ministros Laicos Asignados

### 21 de Mayo

**Lectores-Dom.** 7:30 AM: A. Valle, W. Plancarte, J. Flor  
**Lectores-Dom.** 12:00 PM: M. Plascencia, Joselin, D. Arroyo

**Ministro de Comunión:**

Dom. 7:30 am: Hna. Marta Cruz  
 Dom. 12:00 PM: D. Garza

**Altar Servers**

**7:30 am:** Miguel A, Isaac V.  
**12:00 pm:** Nico L., Jesus, Alex, Alexander A. Anner, Yurem

### Miercoles 24 de Mayo

**Lectores-6:30 PM:** Hna. Maria de la Luz, Jade

**Ministro de Comunión:** Hna. Marta Cruz

**Altar Servers:** Ernesto D., Jesus E., Yurem, Axel

### 28 de Mayo

**Lectores-Dom.** 7:30 AM: B. Vargas, W. Plancarte, Fabian C.  
**Lectores-Dom.** 12:00 PM: M. Limon, Yaneli, A., Yesenia C.

**Ministro de Comunión:**

Dom. 7:30 am: Hna. Marta Cruz  
 Dom. 12:00 PM: D. Garza

**Altar Servers**

**7:30 am:** Miguel Angel, Isaac V.  
**12:00 pm:** Nico L., Yurem, Jesus, Ernesto, Aaron, Axel, Rodolfo

### Bautismo

Nuestra Parroquia se regociga con las familias de estos niños quienes se han unido en Cristo en la Sagrada Iglesia Católica en el Sacramento del bautizo.

**Paula Rebeca Montez**

Recolecta! Los comprobantes de despensa de alimentos se entregarán el próximo fin de semana impresos con artículos sugeridos para la despensa de alimentos para San Vincent de Paul. Puede traer alimentos en latas con usted el fin de semana del 27 y 28 de mayo. **Su generosidad es apreciada!**

### Catecismo:

La inscripción para la Educación Religiosa 2023-2024 está abierta. Puede venir en nuestro horario de oficina. El miércoles 24 de Mayo, las Hermanas estarán en la oficina hasta las 7:00 PM.

Te invitamos a festejar a nuestros Santos Patrones

DOMINGO, 25 DE JUNIO 2023



COMIDA MEXICANA Y AMERICANA

JUEGOS | MUSICA | DIVERSION  
 ACTIVIDADES PARA NIÑOS

Ven a partir de 9:00 am  
 Procecion con las reliquias de nuestros Santos despues de misa de 12:00pm



**ALLOUEZ CATHOLIC CEMETERY**  
 faithfully serving all from life to eternity

Save up to thousands and give your family peace of mind by pre-planning.  
 2121 Riverside Drive • (920) 432-7585  
 www.allouezcatholiccemetery.com

**CLIFF YOUNG**  
**Electrical Contractors LLC**  
 RESIDENTIAL, COMMERCIAL & INDUSTRIAL

Ken Young - Owner  
 469-0111 Parish Member

Locally Owned

**GREEN BAY LASS, INC**

2001 Commercial Way, Green Bay, WI  
 920-465-8842 Tel 920-465-9626 Fax  
 patrick@greenbayglass.com  
 www.greenbayglass.com

Proud Parish Vendor

Discover the Catholic Difference  
 Rely on the Knights of Columbus to help protect your family's future.  
 A name you know and trust.  
 An organization you can believe in.

Contact me today to learn more about our products

**James J. Patz, FICF**  
 Field Agent  
 920-264-8745  
 james.patz@kofc.org

LIFE INSURANCE • DISABILITY INCOME INSURANCE • LONG-TERM CARE INSURANCE • RETIREMENT ANNUITIES

**NEVER MISS OUR BULLETIN!**

**SUBSCRIBE**

Have our bulletin emailed to you every week.

Visit [www.parishesonline.com](http://www.parishesonline.com)

**ShoreWEST REALTORS**

**Mary Sandoval**  
 (920) 217-8935

839 Lombardi Avenue  
 Green Bay, WI-USA  
 msandoval@shorewest.com

**HABLO ESPAÑOL!**

**WE'RE HIRING!**  
 AD SALES EXECUTIVES

BE YOURSELF.  
 BRING YOUR PASSION.  
 WORK WITH PURPOSE.

- Paid training
- Some travel
- Work-life balance
- Full-Time with benefits
- Serve your community

Contact us at [careers@4lpi.com](mailto:careers@4lpi.com) or [www.4lpi.com/careers](http://www.4lpi.com/careers)

**Do you have insurance questions?**  
 ¿Tienes preguntas sobre seguros?

With over 20 years of experience, I can make it easy for you. Please let me assist you with:

- Medicare Plans (Medicare Advantage & Supplements)
- Prescription Drug Plans
- Dental - Vision - Life Insurance - 401K Options & IRAs

**Elizabeth Kostichka**  
 920-366-0081  
 elizabeth@wis-insurance.com

**Wisconsin Insurance Services, LLC**

**También los puedo asistir en español**

**MALCORE FUNERAL HOME**

**Dan Malcore**  
 Parish Member

701 North Baird St.  
 Green Bay  
 432-5579

**LET'S GROW YOUR BUSINESS**  
 Place Your Ad Here and Support Our Parish!

**CONTACT ME**  
**Marcia Boswell**

[mboswell@4LPi.com](mailto:mboswell@4LPi.com)  
 (800) 950-9952 x2246

**BLINDAUER'S**  
 Sheet Metal - Roofing

Dean Englebert  
 1227 S. Broadway  
 437-1332

**A-1 ELEVATOR Sales & Service**

Stairchairs  
 Wheelchair Lifts  
 Dumbwaiters

Residential & Commercial Elevators  
 Safety Tests ~ Repairs ~ Maintenance  
 Modernization

2213 Velp Avenue ~ Green Bay  
 800-888-0160 ~ [www.A1Elevator.biz](http://www.A1Elevator.biz)

**Kroll's East**

1658 Main Street  
 468-4422  
 www.krollseast.com

**catholicmatch® Wisconsin**

**CatholicMatch.com/WI**

Place Your Ad Here and Support our Parish!

Instantly create and purchase an ad with

**AD CREATOR STUDIO**

[4lpi.com/adcreator](http://4lpi.com/adcreator)

**IDEAL AIR**  
 HEATING & COOLING, INC.

Zak Manders, President  
 Heating, Air Conditioning Ventilation & Air Quality Control  
 1396 Plane Site Boulevard, De Pere  
 920-336-5551 www.idealair.com

**NEW TO THE AREA?**

green bay area **NEWCOMERS** EST. 1938  
 www.greenbaynewcomers.com

- Looking for area attractions?
- Need community information?
- Let us help and send you a Newcomer's packet

Phone: (920) 468-4289 • Fax: (920) 468-0909  
 P.O. Box 8261, Green Bay, WI 54308 • [www.greenbaynewcomers.com](http://www.greenbaynewcomers.com)